VOTIVE FOR PEACE Errors? help@extraordinaryform.org

INTROIT Ecclesiasticus 36: 18 Give peace, O Lord, to them that

Da pacem, Dómine, sustinéntibus te, ut prophétæ tui fidéles inveniántur: exáudi preces servi tui, et plebis tuæ Israël. (T.P. Allelúja, allelúja.) (Ps. 121: 1) Lætátus sum in his, quæ dicta sunt mihi: in domum Dómini íbimus. Glória Patri et Fílio et Spirítui Sancto, sicut erat in princípio, et nunc, et semper, et in sécula seculórum. Amen. Da pacem, Dómine, sustinéntibus te, ut prophétæ tui fidéles inveniántur: exáudi preces servi tui, et

COLLECT Deus, a quo sancta desidéria, recta consília et justa sunt ópera: da servis tuis illam, quam mundus dare non potest, pacem; ut et corda nostra mandátis tuis dédita, et, hóstium subláta formídine, témpora sint, tua protectióne, tranquílla.Per Dóminum nostrum Jesum Christum, Fílium tuum, qui tecum vivit et regnat in unitáte Spíritus Sancti, Deus, per ómnia sæcula sæculórum. (In the USA when celebrated on

plebis tuæ Israël. (T.P. Allelúja,

allelúja.)

January 22 - Commemoration of St. Vincent & Anastasius) Adésto, Dómine, supplicationibus

nostrum Jesum Christum, Fílium tuum,

qui tecum vivit et regnat in unitáte

Spíritus Sancti, Deus, per ómnia

LESSON 2 Machabees 1: 1-5

Frátribus, qui sunt per Ægýptum,

Judéis, salutem dicunt fratres, qui sunt

in Jerosólymis, Judæi et qui in regióne

Judéæ, et pacem bonam. Benefáciat

Abraham et Isaac et Jacob, servórum

ómnibus, ut colátis eum et faciátis ejus

volénti. Adapériat cor vestrum in lege

suórum fidélium; et det vobis cor

voluntátem corde magno et ánimo

sua et in præcéptis suis et fáciat

vobis Deus et memínerit testaménti sui,

sécula seculórum.

quod locútus est ad

nostris: ut, qui ex iniquitáte nostra reos nos esse cognóscimus, beatórum Mártyrum tuórum Vincéntii et Anastásii intercessióne liberémur. . Per Dóminum

pacem. Exáudiat oratiónes vestras et reconciliétur vobis nec vos déserat in témpore malo, Dóminus, Deus noster. **GRADUAL Psalms 121: 6-7** Rogáte quæ ad pacem sunt Jerúsalem: et abundántia diligéntibus te. Fiat pax in virtúte tua, et abundántia in túrribus tuis. (After Septuagesima the Lesser Alleluia is omitted and the Tract is said instead.)

LESSER ALLELUIA Psalms 147: 12

Allelúja, allelúja. Lauda, Jerúsalem,

Dóminum: lauda Deum tuum, Sion.

TRACT Psalms 75: 2-4

Allelúja.

their place:)

magnum nomen ejus. Et factus est in pace locus ejus, et habitátio ejus in Sion. Ibi confrégit poténtias árcuum, scutum, gládium, et bellum.

(In Eastertide, the Gradual and Lesser

GREATER ALLELUIA Psalms 147: 12

Allelúja. (Ibid. 14) Qui pósuit fines tuos

Allelúja, allelúja. Lauda, Jerúsalem,

Dóminum: lauda Deum tuum, Sion.

Alleluia are omitted and this is said in

pacem, et ádipe fruménti sátiat te. Allelúja. **GOSPEL John 20: 19-23** In illo témpore: Cum sero esset die illo, una sabbatórum, et fores essent clausæ, ubi erant discípuli congregáti propter metum Judæórum: venit Jesus,

et stetit in médio, et dixit eis: Pax vobis. Et cum hoc dixísset, osténdit eis manus et latus. Gavísi sunt ergo discípuli, viso Dómino. Dixit ergo eis íterum: Pax vobis. Sicut misit me Pater, et ego mitto vos. Hæc cum dixísset, insufflávit, et dixit eis: Accípite Spíritum Sanctum: quorum remiséritis

peccáta, remittúntur eis: et quorum retinuéritis, reténta sunt. **OFFERTORY Psalms 134: 3, 6** Laudáte Dóminum, quia benígnus est: psállite nómini ejus, quóniam suávis est: ómnia quæcúmque vóluit, fecit in cœlo et in terra. (T.P. Allelúja.) **SECRET**

Deus, qui credéntes in te pópulos

preces et hóstias dicátæ tibi plebis

suscípere; ut pax, a tua pietáte

Per Dóminum nostrum Jesum

hoste fáciat esse secúros.

nullis sinis cóncuti terróribus: dignáre

concéssa, Christianórum fines ab omni

Christum, Fílium tuum, qui tecum vivit

Deus, per ómnia sæcula sæculórum.

January 22 - Commemoration of St.

Múnera tibi, Dómine, nostræ devotiónis

offérimus: quæ et pro tuórum tibi grata

sint honóre justórum, et nobis salutária,

te miseránte, reddántur. Per Dóminum

nostrum Jesum Christum, Fílium tuum,

qui tecum vivit et regnat in unitáte

Deus, auctor pacis et amátor, quem

nosse vívere, cui servíre regnáre est:

prótege ab ómnibus impugnatiónibus

tua confídimus, nullíus hostilitátis arma

tecum vivit et regnat in unitáte Spíritus

súpplices tuos; ut, qui in defensióne

timeámus. Per Dóminum nostrum

Jesum Christum, Fílium tuum, qui

Spíritus Sancti, Deus, per ómnia

et regnat in unitáte Spíritus Sancti,

(In the USA when celebrated on

Vincent & Anastasius)

sécula seculórum.

POSTCOMMUNION

COMMUNION John 14: 27 Pacem relínquo vobis: pacem meam do vobis, dicit Dóminus. (T.P. Allelúja.)

Sancti, Deus, per ómnia sæcula sæculórum. (In the USA when celebrated on January 22 – Commemoration of St. Vincent & Anastasius) Quésumus, omnípotens Deus: ut, qui cæléstia aliménta percépimus, intercedéntibus beátis Martýribus tuis Vincéntio et Anastásio, per hæc contra

ómnia advérsa muniámur. Per Dóminum nostrum Jesum Christum, Fílium tuum, qui tecum vivit et regnat in unitáte Spíritus Sancti, Deus, per ómnia sæcula sæculórum.

beginning, is now, and ever shall be, world without end. Amen. Give peace, O Lord, to them that patiently wait for Thee, that Thy prophets may be found faithful: hear the prayers of Thy servant, and of Thy people Israel. (P. T. Alleluia, alleluia.) O God, from Whom are holy desires, right counsels, and just works, give to Thy servants that peace which the world cannot give; that our hearts being devoted to the keeping of Thy commandments, and the fear of enemies removed, our times, by Thy protection, may be peaceful. Through our Lord Jesus Christ, Thy Son, Who lives and reigns with Thee in the unity of the Holy Spirit, God, forever and ever. Listen, O Lord, to our supplications: that we who know we are guilty of our

patiently wait for Thee, that Thy

prophets may be found faithful: hear

alleluia.) (Ps. 121: 1) I rejoiced at the

things that were said to me: We shall

to the Father, and to the Son, and to

go into the house of the Lord. Glory be

the prayers of Thy servant, and of

Thy people Israel. (P. T. Aileluia,

the Holy Spirit, as it was in the

own sin, may be saved by the intercession of Thy blessed Martyrs Vincent and Anastasius. Through our Lord Jesus Christ, Thy Son, Who lives and reigns with Thee in the unity of the Holy Spirit, God, forever and ever. To the brethren, the Jews that are throughout Egypt, the brethren, the Jews that are in Jerusalem, and in the land of Judea, send health, and good peace. May God be gracious to you, and remember His covenant that He made with Abraham, and Isaac, and Jacob, His faithful servants: And give you all a heart to worship Him and to do His will with a great heart, and a

willing mind. May He open your heart

in His law, and in His commandments,

and send you peace. May He hear

time.

your prayers, and be reconciled unto

you, and never forsake you in the evil

Pray ye for the things that are for the peace of Jerusalem: and abundance for them that love thee.. Let peace be in Thy strength: and abundance in thy towers. Alleluia, alleluia. Praise the Lord, O Jerusalem: praise thy God, O Sion. Alleluia. In Judea God is known, His name is great in Israel. And His place is in peace, and His abode in Sion. There

hath He broken the power of bows,

the shield, the sword, and the battle.

Alleluia, alleluia. Praise the Lord, O Jerusalem: praise thy God, O Sion. Alleluia. Who hath placed peace in thy borders: and filleth thee with the fat of corn. Alleluia. At that time: when it was late, that same day, the first of the week, and the doors were shut, where the disciples were gathered together for fear of the Jews, Jesus came and stood in the midst, and said to them: Peace be to you. And when he had said this, He

showed them His hands and His side.

therefore to them again: Peace be to

you. As the Father hath sent Me, I

The disciples therefore were glad,

when they saw the Lord. He said

also send you. When He had said this, He breathed on them; and said to them: Receive ye the Holy Ghost. Whose sins you shall forgive, they are forgiven them; and whose sins you shall retain, they are retained. Praise ye the Lord, for He is good, sing ye to His name, for it is sweet: Whatsoever He pleased, He hath done in heaven and upon earth (P. T. Alleluia.) O God, Who sufferest not the nations that believe in Thee to be shaken by any fear, deign, we beseech Thee, to receive the prayers and sacrifices of the people consecrated to Thee, that peace, the gift of Thy loving-kindness, may render Christian countries safe from every enemy. Through our Lord

Jesus Christ, Thy Son, Who lives and

Spirit, God, forever and ever.

reigns with Thee in the unity of the Holy

We offer unto Thee, O Lord, the gifts of

our devotion: may they please Thee as

honoring Thy just ones, and through

Thy mercy profit us unto salvation.

Through our Lord Jesus Christ, Thy Son, Who lives and reigns with Thee in the unity of the Holy Spirit, God, forever and ever. My peace I leave you: My peace I give to you, saith the Lord. (P. T. Alleluia.) O God, the Author and Lover of peace, Whom to know is to live, and to serve is to reign; protect Thy suppliants from all assaults, that we who trust in Thy defense, may fear no armed hostility. Through our Lord Jesus Christ, Thy Son, Who lives and reigns with Thee in the unity of the Holy Spirit, God, forever and ever.

We beseech Thee, almighty God, that we who have eaten heavenly food may through it be protected from all adversities by the intercession of Thy blessed Martyrs Vincent and Anastasius. Through our Lord Jesus Christ, Thy Son, Who lives and reigns with Thee in the unity of the Holy Spirit, God, forever and ever.